



DEPARTMENT OF THE ARMY
175th FINANCIAL MANAGEMENT CENTER
UNIT #15300
APO AP 96205-5300

EANC-FMC

31 January 2007

MEMORANDUM FOR SUPERVISORS OF KOREAN NATIONAL EMPLOYEES

SUBJECT: Korean National (KN) Pay Leave and Earnings Statement (LES)

1. The 175th Financial Management Center (FMC) will discontinue printing and mailing hard copy LES for Korean National (KN) employees, starting with the March 2007 pay period. Concurrently with this mandatory implementation, all KN employees can view and print their Leave and Earnings Statements (LES) by accessing the KN Pay LES System (KNLESS) on the 175th Financial Management Center's website (<http://175fmc.korea.army.mil>). The attached charts contain more detailed instructions on how to access, view, and print the monthly LES.

(175 경리단은 2007 년 3 월분 부터 한인종업원의 급여명세서를 인쇄하여 발송하던것을 중지하기로 했습니다. 따라서 모든 종업원은 175 경리단 홈페이지를 방문하시어 한인급여명세서시스템을 이용하여 명세서를 보고 필요하면 인쇄해야 합니다. 첨부된 차트에는 본시스템이용방법이 상세히 설명되어 있습니다).

2. The initiative for mandatory implementation is due to funding constraints, and to achieve the current technology capabilities to decrease the substantial costs associated with printing and mailing hard copy LES.

(이와 같은 계획은 예산부족에 따른 대안이기도하며 또한 이미 개발되어 사용되고 있는 급여명세서시스템을 이용하게 함으로써 소요되는 경비를 절감할 수 있기 때문이기도 합니다).

3. Request your support and widest dissemination of this notice to your KN employees, so that they can utilize the system for their electronic LES. For those activities where KN employees work without an assigned government computer, we recommend each activity assist these KN employees to access the KNLESS.

(모든 한인 직원들에게 이와같이 변경되는 사항을 널리 알려주시어 급여시스템을 이용토록 부탁드립니다. 현직장에서 컴퓨터없이 업무를 수행하는 종업원이 있다면, 이들을 위하여 급여명세서를 출력할 수 있도록 협조 하여 주시기 부탁드립니다).

4. The POC is Mr. Kim, Pyong-Chin, DSN 725-3623 or E-mail: KimPY@korea.army.mil.

(본서한 작성자는 김병진, 725-3623, 메일주소: KimPY@korea.army.mil 입니다).

Encl
as


DARRYL G. MURCH
COL, FC
Chief, Financial Management Center